



Guia do Usuário

LabelManager®

500TS

Copyright

© 2017 Sanford, L.P. Todos os direitos reservados.

Nenhuma parte deste documento ou do software pode ser reproduzida ou transmitida de qualquer forma ou por qualquer meio, ou traduzida para outro idioma, sem o consentimento prévio por escrito da Sanford, L.P.

Marcas comerciais

DYMO, DYMO Label e LabelManager são marcas registradas nos EUA e em outros países. Todas as outras marcas comerciais pertencem a seus respectivos proprietários.

"Sans" é uma fonte DejaVu. As fontes DejaVu são baseadas em fontes Vera, copyright © Bitstream, Inc. Glyphs nas fontes DejaVu importados de fontes Arev são copyright © Tavmjong Bah. Todos os direitos reservados.

Conteúdo

Sobre sua nova impressora de etiquetas	6
	6
Precauções gerais de segurança	6
Passos iniciais	6
Conexão da alimentação	6
Inserção da bateria	6
Remoção da bateria	6
Carregamento da bateria	6
Inserção do cassete de etiquetas	7
Utilização da impressora de etiquetas pela primeira vez	7
Conheça a impressora de etiquetas	7
Alimentação	7
Início	8
Tela de toque	8
Teclas de navegação	8
Caps Lock	8
Shift	8
Retroceder	8
Excluir	8
Utilização da tela de toque	8
Fazer uma seleção	8
Selecionar texto	8
Rolar uma lista	9
Editar a etiqueta	9
Selecionar a fonte	9
Alterar o tipo de fonte	9
Alterar o tamanho da letra	9
Alterar o estilo da fonte	9
Inserir caracteres especiais, texto automático e códigos de barras	9
Inserir símbolos	10
Inserir clipart	10
Utilizar numeração automática	10
Inserir a data e a hora	10
Inserir códigos de barras	11
Inserir dias, meses ou trimestres	11
Inserir caracteres internacionais	11
Usar sugestões de palavras	12
Ediçãqo do layout da etiqueta	12
Adicionar bordas	12
Alinhar o texto	12
Utilizar texto espelhado	12
Usar texto vertical	12
	13
Utilização da memória da impressora de etiquetas	. 13
Salvar uma etiqueta	13
Download de etiquetas	13
Usar etiquetas salvas	13
Gerenciamento de etiquetas na impressora de etiquetas	13
Exibir etiquetas salvas	13
Criar novas pastas	13
Excluir etiquetas e pastas	13
	14
	14
Opçoes de Impressao	. 14
	14
	14
Desauvar o cone automatico	15
Impriminuo marcas de cone entre as eliquetas	15
	. 13
	10

Alterar as unidades de medida	15
Alterar a largura da etiqueta	15
Alterando a fonte padrão	15
Alteração das configurações da tela	15
Trabalhar com contas de usuário	16
Criar contas de usuário	16
Alterar configurações de usuário	16
Excluir contas de usuário	
Manutenção da impressora de etiquetas	16
Limpeza da impressora de etiquetas	
Calibração da tela de toque	
Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador	17
Instalar o software DYMO Label	17
Conectar a impressora de etiquetas ao seu computador	17
Litilização do software DYMO Label	18
Exibir o status da impressora de etiquetas	18
Besolução de problemas	19
Informaçãos sobre a documentação	10
nnormações sobre a documentação in transmismo reserve réveis de pelímere de lític	
Precauções de segurança com relação a baterías recarregaveis de polímero de lítio	
Informações ambientais	20



Figura 1 Impressora de etiquetas LabelManager 500TS

- 1 Conector USB
- nentação 9
- 2 Conector de alimentação3 Tela de toque
- 4 OK
- 5 Imprimir
- 6 Visualizar impressão
- 7 Retroceder

- 8 Enter
- Símbolos Moeda
- 10 Excluir
- **11** Caracteres acentuados
- **12** Barra de espaço
- 13 Shift
- 14 Caps Lock

- **15** Símbolos Pontuação
- 16 Início
- 17 Ligar/Desligar
- **18** Cortador
- **19** Abertura de saída de etiqueta
- 20 Navegação

Sobre sua nova impressora de etiquetas

A impressora de etiquetas DYMO LabelManager 500TS permite criar uma grande variedade de etiquetas autoadesivas de alta qualidade. É possível selecionar muitos tamanhos e estilos de letra diferentes para a impressão das etiquetas. A impressora de etiquetas usa cassetes de etiquetas DYMO D1 nas larguras de 6 mm (1/4"), 9 mm (3/8"), 12 mm (1/2"), 19 mm (3/4") ou 24 mm (1"). As etiquetas estão disponíveis em diversas cores.

Acesse **www.dymo.com** para obter informações sobre a aquisição de etiquetas e de acessórios para sua impressora de etiquetas.

Registro da sua impressora de etiquetas

Acesse **www.dymo.com/register** para registrar on-line a sua impressora de etiquetas.

Durante o processo de registro, você precisará do número de série, localizado dentro da tampa posterior da impressora de etiquetas.

Precauções gerais de segurança

Siga as orientações desta seção para usar esse produto com segurança. Além disso, não deixe de ler as **Precauções de segurança com relação a baterias recarregáveis de polímero de lítio** na página 20.

Carregador e cabo de alimentação

- Use apenas o carregador e o cabo de alimentação que vieram junto com a impressora de etiquetas.
- Não manuseie o carregador e nem o cabo de alimentação se suas mãos estiverem molhadas.
- Não corte, danifique, altere ou coloque objetos pesados sobre o carregador ou o cabo de alimentação.
- Não use o carregador ou o cabo de alimentação se qualquer um deles estiver danificado.

Impressora

- Use apenas o cabo USB que veio com a impressora de etiquetas.
- Não insira objetos nem bloqueie a saída de etiquetas.
- Não toque na lâmina do cortador. Isso pode resultar em ferimentos.
- Não permita que nenhum líquido entre em contato com a impressora de etiquetas.
- Não desmonte a impressora de etiquetas. Para inspeção, ajuste ou conserto, entre em contato com o Atendimento ao Cliente DYMO (http://support.dymo.com).
- Desconecte imediatamente o cabo de alimentação se perceber qualquer odor anormal, calor, fumaça, descoloração, deformação ou qualquer coisa incomum durante o uso da impressora de etiquetas.

Cassetes de etiquetas DYMO D1

- Use apenas cassetes de etiquetas D1 da marca DYMO nessa impressora de etiquetas.
- Não use nenhum acessório ou suprimento não autorizado.
- Limpe a superfície antes de aplicar a etiqueta adesiva. Do contrário, a etiqueta pode não aderir corretamente, podendo se descolar facilmente.
- Não exponha as etiquetas a calor ou à luz do sol extrema.

Passos iniciais

Siga as instruções contidas nesta seção para configurar sua impressora de etiquetas.

Conexão da alimentação

A impressora de etiquetas é alimentada por uma bateria de polímero de lítio (LiPo) recarregável.

Inserção da bateria

A bateria fornecida com a impressora de etiquetas vem parcialmente carregada de fábrica.

Certifique-se de que o carregador esteja desconectado antes de manusear a bateria de LiPo.

Para inserir a bateria

- 1 Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas.
- 2 Insira a bateria em seu compartimento, conforme mostrado.
- **3** Feche a tampa posterior da impressora de etiquetas.

Leia as Precauções de segurança da LiPo em página 20.

Remoção da bateria

Remova a bateria quando não houver previsão de uso da impressora de etiquetas por um longo período.

Certifique-se de que o carregador esteja desconectado antes de manusear a bateria de LiPo.

Para remover a bateria

- 1 Desconecte o carregador.
- 2 Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas.
- 3 Remova a bateria do seu respectivo compartimento.

Leia as Precauções de segurança da LiPo em página 20.

Carregamento da bateria

Use o adaptador de carregamento fornecido com a impressora de etiquetas para recarregar a bateria. O carregamento da bateria demora aproximadamente três horas.

O adaptador de carregamento é usado somente para recarregar a bateria.



Para recarregar a bateria

- 1 Gire a impressora de etiquetas.
- 2 Conecte o carregador ao conector de alimentação localizado na parte superior da impressora de etiquetas.



3 Conecte a outra extremidade do carregador a uma tomada de energia.

Certifique-se de ler as Precauções de segurança da LiPo em página 20.

Inserção do cassete de etiquetas

Sua impressora de etiquetas usa cassetes de etiquetas DYMO D1.

Para inserir o cassete de etiquetas

- 1 Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas para abrir o compartimento de etiquetas.
- 2 Verifique se a fita está esticada na abertura do cassete e se está passando entre os guias de etiquetas.

Se necessário, gire o eixo da bobina no sentido horário para esticar a fita.

- 3 Insira o cassete e pressione com firmeza até ele prender no local.
- 4 Feche a tampa posterior da impressora de etiquetas.





Utilização da impressora de etiquetas pela primeira vez

Quando a impressora for ligada pela primeira vez, você deverá selecionar o idioma, as unidades de medida e a largura da etiqueta. Essas definições serão mantidas até que sejam alteradas.

Para configurar a impressora de etiquetas

1 Pressione (¹) para ligar a impressora.

Na primeira vez em que ligar a impressora de etiquetas, o sistema poderá demorar algum tempo para ser iniciado.

- 2 Selecione o idioma e toque em Avançar.
- 3 Selecione as unidades de medida e a largura da etiqueta e toque em **Concluído**.

Agora você está pronto para imprimir a primeira etiqueta.

Para imprimir uma etiqueta

- 1 Usando o teclado, digite algum texto para criar uma etiqueta simples.
- 2 Pressione

Divisão na parte de trás

automaticamente. Para desativar o recurso de corte automático, consulte **Desativar o corte automático** na página 15.

A etiqueta é impressa e cortada



3 Retire a proteção da etiqueta para expor a face adesiva e então cole a etiqueta.

Parabéns! Você imprimiu sua primeira etiqueta. Continue lendo para conhecer mais recursos disponíveis para a criação de etiquetas.

Conheça a impressora de etiquetas

Familiarize-se com a posição das teclas de função da impressora de etiquetas. Consulte a Figura 1 na página 5. As seções a seguir descrevem cada recurso em detalhes.

Alimentação

A tecla () liga e desliga a impressora de etiquetas. Para economizar energia, a impressora de etiquetas entra em modo de espera após dois minutos de inatividade. Para sair do modo de espera, pressione a tecla () uma vez.

Para desligar a impressora completamente, pressione e segure a tecla b por cinco segundos. Quando o adaptador de carregamento estiver conectado, um relógio será exibido na tela enquanto a impressora de etiquetas estiver no modo de espera.

Quando o adaptador de carregamento não estiver conectado, o relógio não será exibido e a etiqueta de impressoras permanecerá em modo de espera por mais dois minutos antes de ser desligada. Quando a impressora de etiquetas é desligada automaticamente, o texto e a formatação da etiqueta atual são lembrados e serão exibidos quando a impressora for ligada novamente.

Quando a impressora de etiquetas é desligada manualmente ou quando a bateria é removida e o adaptador de alimentação é desconectado, o texto e a formatação da etiqueta atual são perdidos.

Início

A tecla 🎢 exibe a tela Início ou cancela qualquer caixa de diálogo ou mensagem pop-up.

Tela de toque

É possível criar e formatar etiquetas usando a tela de toque.





Criar uma nova etiqueta.

Editar a etiqueta atual.

Abrir uma etiqueta salva ou recentemente impressa.



Alterar as configurações da impressora de etiquetas.

Selecionar um usuário, criar novos usuários e gerenciar suas configurações.

Exibe o status da bateria.

Teclas de navegação

É possível revisar e editar a etiqueta usando as teclas de navegação 'para a esquerda' e 'para a direita'. É possível acessar as opções de menu usando as quatro teclas de navegação, pressionando **OK** em seguida para fazer uma seleção.

Caps Lock

A tecla Caps Lock ativa e desativa caracteres maiúsculos/ minúsculos. Quando a tecla Caps Lock está ativada, ela fica iluminada e todas as letras digitadas ficam em maiúsculas. Quando a tecla Caps Lock está desativada, todas as letras digitadas ficam em minúsculas. A configuração padrão apresenta o modo Caps Lock desativado.

Shift

A tecla **↑** ativa ou desativa o modo Caps Lock para um único caractere alfabético.

Retroceder

A tecla **E** exclui os caracteres ou objetos selecionados. Se nenhum objeto ou caractere estiver selecionado, o caractere à esquerda do cursor será excluído.

Excluir

A tecla **Delete** exclui os caracteres ou objetos selecionados, como a tecla Retroceder. No entanto, se nenhum objeto ou caractere estiver selecionado, o caractere à direita do cursor será excluído.

Utilização da tela de toque

Você pode fazer seleções e controlar a tela de toque usando seus dedos para tocar, tocar duas vezes e deslizar.

Não pressione a tela de toque com nenhum objeto duro, como sua unha.

Fazer uma seleção

Você pode fazer seleções na tela de toque, tocando em um item.



Toque para selecionar uma guia, item de menu ou caixa de seleção.

Selecionar texto

Você pode selecionar rapidamente o texto a ser editado ou excluído.



Arraste as alças para selecionar mais ou menos texto.

Toque para selecionar todo o texto na etiqueta.

Rolar uma lista

Arrastar uma barra de rolagem move rapidamente a visualização de um menu ou uma lista.



Arraste para percorrer uma lista.

Editar a etiqueta

É possível selecionar diversas opções de formato para melhorar a aparência das etiquetas.

Q 120%						
		\/	в Л	\cap		
		Y	IVI			
		1				
		f.				
For	te Inse	rir	Layout		र 🔳	

Selecionar a fonte

É possível selecionar diversas opções de formato para melhorar a aparência das etiquetas. É possível alterar a formatação de todo o texto, ou parte dele, na sua etiqueta.

Você pode alterar o tipo, o tamanho e o estilo da fonte.

DYM F Q Fonte Aiuste DejaVu 44 automático de texto B Ab 3 4 5 6 1 Tipo de fonte 5 Tamanho da fonte 2 Negrito 6 Tachado 3 Itálico 7 Destacado 4 Sublinhado 8 Ajuste automático de texto

Para formatar o texto da etiqueta

- 1 Se necessário, toque em 📝 na tela Início.
- 2 Selecione a guia Fonte.

Alterar o tipo de fonte

É possível alterar o tipo de fonte em todo o texto, ou parte dele, na sua etiqueta.

Para alterar o tipo de fonte

1 Se necessário, selecione o texto existente a ser alterado.

Para alterar o tipo de fonte somente para textos novos, não é preciso selecionar nenhum texto existente.

2 Selecione o tipo de fonte desejado na lista de tipos de fonte.

Alterar o tamanho da letra

Os tamanhos de fonte disponíveis dependem da largura de etiqueta selecionada.

Para alterar o tamanho da fonte

1 Se necessário, selecione o texto existente a ser alterado.

Para alterar o estilo somente para textos novos, não é preciso selecionar nenhum texto existente.

2 Selecione o tamanho de fonte desejado na lista de tamanhos de fonte.

Alterar o estilo da fonte

Estão disponíveis cinco estilos de fonte para as etiquetas: negrito, itálico, sublinhado, tachado e contorno. Todos os estilos podem ser combinados.

Para alterar o estilo de fontes

1 Se necessário, selecione o texto existente a ser alterado.

Para alterar o estilo somente para textos novos, não é preciso selecionar nenhum texto existente.

2 Toque no botão de cada estilo desejado.

Inserir caracteres especiais, texto automático e códigos de barras

Na guia Inserir, é possível adicionar rapidamente símbolos, clipart, códigos de barras, vários tipos de texto automático e caracteres internacionais.



Cliparts e símbolos recentemente usados são adicionados automaticamente à categoria Favoritos. Os Favoritos estão localizados na parte superior da lista Inserir.

9

Para acessar a guia Inserir

- 1 Se necessário, toque em 📝 na tela Início.
- 2 Selecione a guia Inserir.

Inserir símbolos

A impressora de etiquetas aceita vários símbolos úteis que podem ser adicionados rapidamente às etiquetas.

Para inserir um símbolo

- 1 Selecione Símbolos na guia Inserir.
- 2 Selecione o símbolo a ser inserido na etiqueta.

É possível acessar rapidamente os símbolos de pontuação pressionando ., # ou os símbolos de moeda pressionando € \$ £ no teclado.

Inserir clipart

A impressora de etiquetas inclui uma variedade de imagens de clipart para serem usadas nas etiquetas.

Você também pode fazer download do seu clipart personalizado para a impressora de etiquetas. Consulte **Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador** na página 17 para obter informações sobre como fazer o download de cliparts.

Para inserir um clipart

- 1 Selecione Clipart na guia Inserir.
- 2 Selecione a imagem a ser inserida na etiqueta.

Uma etiqueta somente pode conter uma imagem de clipart.

Utilizar numeração automática

Você pode imprimir uma série de até 50 etiquetas de cada vez usando numeração automática.

Para usar a numeração automática

- 1 Selecione Campos automáticos e códigos de barras na guia Inserir.
- 2 Toque em Numeração.

A caixa de diálogo Inserir numeração é exibida.

- 3 Selecione o estilo de numeração a ser usado.
- 4 Selecione o valor inicial da numeração automática.
- 5 Selecione o valor a incrementar em cada etiqueta.
- 6 Selecione o número de etiquetas a criar.
- 7 Opcionalmente, marque a caixa de seleção Adicionar zeros à esquerda para incluir zeros à esquerda antes dos números.
- 8 Toque em OK.

O campo de numeração automática é inserido na etiqueta.

O campo de numeração automática é tratado como um único caractere na etiqueta. Você pode excluir esse campo como faria com qualquer outro caractere.

Consulte **Imprimir uma série de etiquetas** na página 14 para obter informações sobre como imprimir etiquetas com a numeração automática.

Inserir a data e a hora

Você pode inserir a data e a hora atuais na etiqueta. Antes de inserir a data e a hora, você deve definir a data e a hora atuais nas configurações da impressora de etiquetas.

Para definir a data

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Data na lista de configurações.
- 3 Selecione o ano, o mês e o dia atuais.
- 4 Selecione o formato de data desejado e toque em **Concluído**.

Para definir a hora

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Hora na lista de configurações.
- 3 Selecione a hora e os minutos atuais.
- 4 Execute uma das seguintes ações:
 - Para usar o formato de 24 horas, marque a caixa de seleção **Usar modo 24 horas**.
 - Para usar o formato de 12 horas, desmarque a caixa de seleção Usar modo 24 horas e selecione AM ou PM na lista.
- 5 Toque em Concluído.

Para inserir a data e a hora

- 1 Selecione Campos automáticos e códigos de barras na guia Inserir.
- 2 Toque em Data e hora.

A caixa de diálogo Inserir data e hora é exibida.

- 3 Para inserir a data, faça o seguinte:
 - a Marque a caixa de seleção Data.
 - **b** Selecione o formato de data desejado na lista.
- 4 Para inserir a hora, faça o seguinte:
 - a Marque a caixa de seleção Hora.
 - b Opcionalmente, marque a caixa de seleção Usar modo 24 horas.
- 5 Para atualizar automaticamente a data e a hora cada vez que a etiqueta for impressa, marque a caixa de seleção **Atualizar automaticamente data e hora**.
- 6 Toque em OK.

Os campos de data e hora são inseridos na etiqueta.

Os campos de data e hora são tratados, cada um, como um único caractere na etiqueta. Você pode excluir esses campos como faria com qualquer outro caractere.

Inserir códigos de barras

É possível imprimir os seguintes tipos de códigos de barras:

UPC-A	Code 128 B	EAN 13
UPC-E	Code 39	EAN 8

Você pode optar por imprimir ou não o texto do código de barras e decidir se ele deve ser impresso abaixo ou acima do código de barras.

Como opção, é possível incluir texto antes, depois ou acima do código de barras.

Este Guia do Usuário assume que você já compreendeu as diferenças entre os tipos de códigos de barras e tem um plano para incorporá-los na sua organização. Se desejar saber mais sobre os códigos de barras, há excelentes livros de instruções disponíveis em bibliotecas e livrarias locais.

Para inserir um código de barras

- 1 Selecione Campos automáticos e códigos de barras na guia Inserir.
- 2 Toque em Código de barras.

A caixa de diálogo Inserir código de barras é exibida.

- Selecione um tipo de código de barras na lista Tipo de código de barras.
- Insira os dados para o código de barras na caixa
 Dados do código de barras.

Para inserir um símbolo, toque em Adicionar símbolo e selecione o símbolo desejado.

- 5 Na lista **Exibir dados do código de barras**, selecione um dos itens a seguir:
 - Abaixo do código de barras para colocar o texto do código de barras abaixo do código de barras.
 - Acima do código de barras para colocar o texto do código de barras acima do código de barras.
 - Não exibido para não imprimir o texto do código de barras.
- 6 Toque em **Escolher layout** e faça o seguinte:
 - Selecione um tamanho para o seu código de barras na lista Tamanho do código de barras.
 Para melhores resultados, selecione Médio.
 - Selecione a posição desejada do código de barras em relação a outro texto na etiqueta.
- 7 Toque em OK.

O código de barras é inserido na etiqueta.

O código de barras é tratado como um único caractere na etiqueta. Você pode excluir o código de barras como faria com qualquer outro caractere.

Inserir dias, meses ou trimestres

É possível inserir automaticamente os nomes de dias, meses ou trimestres na sua etiqueta. Quando você opta por inserir dias, meses ou trimestres, uma etiqueta é criada para cada dia, mês ou trimestre selecionado.

Não é possível combinar dias, meses e trimestres em uma única etiqueta. Somente um desses nomes pode ser usado de cada vez.

Para inserir dias, meses ou trimestres

- 1 Selecione Campos automáticos e códigos de barras na guia Inserir.
- 2 Toque em Dias, Meses ou Trimestres.

A caixa de diálogo correspondente será exibida.

3 Selecione o dia, mês ou trimestre a usar.

Uma etiqueta será criada para cada dia, mês ou trimestre selecionado.

- 4 Para abreviar dia, mês ou nomes de trimestre, marque a caixa de seleção **Abreviar**.
- 5 Toque em OK.

O campo selecionado é inserido na etiqueta.

O campo é tratado como um único caractere na etiqueta. Você pode excluir esse campo como faria com qualquer outro caractere.

Consulte **Imprimir uma série de etiquetas** na página 14 para obter informações sobre como imprimir etiquetas com dia, mês ou trimestre.

Inserir caracteres internacionais

A impressora de etiquetas oferece suporte para o conjunto estendido de caracteres acentuados (latinos).

Pressionar **Ä é ñ** seguido de uma letra exibe todas as variações disponíveis para aquela letra.

Por exemplo, se você pressionar **Ä é ñ** e, em seguida, a letra **a**, você verá **à á â ã ä** e todas as variações disponíveis.

Para inserir caracteres acentuados

1 Pressione Äéñ e, em seguida, pressione um caractere alfabético.

As variações de acentuação para aquele caractere alfabético são exibidas.

2 Use as teclas de navegação para selecionar o caractere desejado e pressione **OK**.

🗒 Notas

- Você também pode acessar as variações de acentuação de uma letra pressionando e segurando brevemente a tecla alfa correspondente.
- Você também pode acessar caracteres internacionais selecionando **Caracteres** especiais na guia Inserir.

Usar sugestões de palavras

A impressora de etiquetas lembra de palavras com mais de cinco caracteres que você usa para etiquetas. Enquanto você digita palavras novas na sua etiqueta, palavras usadas anteriormente são sugeridas automaticamente.

Para usar palavras sugeridas

1 Digite o texto na etiqueta.

Se uma sugestão de palavra estiver disponível, a palavra sugerida será exibida abaixo da etiqueta na tela Edição de etiqueta.

2 Toque na palavra sugerida para inseri-la na sua etiqueta.

Se não desejar usar a palavra sugerida, continue digitando ou clique em x para fechar a caixa de sugestão de palavras.

Para desativar as sugestões de palavras

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Sugestão de palavra na lista Configurações.
- 3 Desmarque a caixa de seleção Usar sugestão de palavra.

Para excluir sugestões de palavras disponíveis

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Sugestão de palavra na lista Configurações.
- 3 Toque em Gerenciar palavras.

A caixa de diálogo Gerenciar palavras é exibida e todas as sugestões de palavras disponíveis são exibidas.

- 4 (Opcional) Insira algum texto na caixa **Filtro** para filtrar a lista de palavras.
- 5 Execute uma das seguintes ações:
 - Para excluir uma única palavra da lista, toque em x próximo de uma palavra.
 - Para excluir todas as palavras da lista, toque em **Excluir tudo** e, quando solicitado, toque em **Excluir tudo** novamente.

Ediçãqo do layout da etiqueta

Diversas opções de layout estão disponíveis para melhorar a aparência das etiquetas. Você pode adicionar uma borda à etiqueta, alterar o alinhamento e a direção do texto e criar etiquetas de tamanho fixo.



Para editar o layout da etiqueta

- 1 Se necessário, toque em 📝 na tela Início.
- 2 Selecione a guia Layout.

Adicionar bordas

É possível escolher dentre vários tipos de bordas para melhorar a aparência da etiqueta.

Cinco bordas estão disponíveis:



Quando você adiciona uma borda a uma etiqueta, a borda envolve o texto inteiro.

Para adicionar uma borda

- 1 Selecione Borda na guia Layout.
- 2 Selecione uma borda a usar.

Alinhar o texto

É possível alinhar o texto para que ele seja impresso justificado à esquerda, no centro ou à direita. O alinhamento padrão é centralizado.

Para alinhar o texto

- 1 Selecione Alinhamento na guia Layout.
- 2 Selecione a opção de alinhamento de texto desejada.

Utilizar texto espelhado

O formato espelho permite imprimir texto para ser lido da direita para a esquerda, como se fosse lido através de um espelho.

Para usar o texto espelhado

- 1 Selecione Direção na guia Layout.
- 2 Toque em odA.O formato espelhado fica visível no visor.

Usar texto vertical

Você pode imprimir etiquetas com o texto disposto na vertical. As etiquetas com várias linhas de texto serão impressas como várias colunas de texto.

Para usar texto vertical

- 1 Selecione Direção na guia Layout.
- 2 Toque em <->.

O formato vertical fica visível no visor.

Criação de etiquetas de tamanho fixo

Normalmente, o comprimento de uma etiqueta é determinado pelo comprimento do texto. Entretanto, é possível selecionar o comprimento da etiqueta para uma aplicação específica. É possível selecionar uma etiqueta de comprimento fixo de até 1.000 mm (40 pol.).

Para definir um comprimento fixo

- 1 Selecione Comprimento e largura na guia Layout.
- 2 Selecione **Fixo** e selecione o comprimento da etiqueta.

Utilização da memória da impressora de etiquetas

A impressora de etiquetas possui um recurso poderoso de memória que permite salvar e organizar as etiquetas mais usadas, armazenar etiquetas baixadas e gerenciar suas imagens de clipart personalizadas.

Você pode criar pastas para organizar as etiquetas salvas e baixadas.

Salvar uma etiqueta

O texto e toda a formatação são salvos junto com a etiqueta.

Para salvar uma etiqueta

- 1 Toque em 📃 na tela Edição de etiqueta.
- 2 (Opcional) Selecione a pasta na qual deseja salvar a etiqueta.
- 3 Para criar uma nova pasta para a etiqueta, faça o seguinte:
 - a Toque em Nova pasta.

A caixa de diálogo Criar nova pasta é exibida.

 b Digite um nome para a pasta na caixa Nome da pasta e toque em Criar pasta.

A pasta é adicionada e selecionada na tela Salvar etiqueta.

4 Digite um nome para a etiqueta na caixa **Nome da** etiqueta e toque em **Salvar**.

Download de etiquetas

Com o software DYMO Label[™] no seu computador, você pode criar etiquetas a partir de um arquivo de banco de dados e fazer download de etiquetas para sua impressora de etiquetas. Consulte **Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador** na página 17 para obter mais informações sobre como criar e fazer o download de etiquetas.

Usar etiquetas salvas

Você pode usar qualquer etiqueta salva, impressa recentemente ou baixada.

Para usar uma etiqueta salva

- 1 Toque em 🔚 na tela Início.
- 2 Navegue até a etiqueta que deseja usar, selecione-a e toque em Abrir.

A etiqueta selecionada é exibida na tela Edição de etiqueta e pode ser editada e impressa.

Gerenciamento de etiquetas na impressora de etiquetas

Você pode visualizar, organizar e excluir etiquetas salvas e baixadas armazenadas na impressora de etiquetas.

Exibir etiquetas salvas

É possível exibir rapidamente todas as etiquetas salvas na impressora de etiquetas.

Para exibir etiquetas salvas ou baixadas

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Gerenciar arquivos na lista Configurações.
- 3 Toque em uma das seguintes opções:
 - Etiquetas salvas para exibir todas as etiquetas salvas.
 - Etiquetas baixadas para exibir todas as etiquetas baixadas.

Criar novas pastas

Você pode criar pastas para organizar as etiquetas salvas e baixadas.

Para criar uma nova pasta

- Toque em Nova pasta.
 A caixa de diálogo Criar nova pasta é exibida.
- 2 Digite um nome para a pasta na caixa Nome da pasta e toque em Criar pasta.

Excluir etiquetas e pastas

É possível excluir etiquetas salvas ou baixadas e pastas a qualquer momento.

Para excluir etiquetas e pastas

- 1 Marque a caixa de seleção próxima de cada etiqueta ou pasta que deseja excluir.
- 2 Toque em Excluir.

É exibida uma mensagem confirmando se você deseja excluir os itens selecionados.

3 Toque em Sim.

As etiquetas e pastas selecionadas são permanentemente excluídas.

Edição de etiquetas e pastas

É possível renomear, recortar, copiar e colar etiquetas e pastas para organizar as etiquetas.

Para renomear uma etiqueta ou pasta

- 1 Marque a caixa de seleção próxima da etiqueta ou pasta que deseja renomear.
- 2 Toque em Editar e em Renomear.

A caixa de diálogo Renomear será exibida.

3 Digite um novo nome para a etiqueta ou pasta na caixa **Novo nome** e toque em **Renomear**.

Para recortar ou copiar etiquetas e pastas

- 1 Marque a caixa de seleção próxima de cada etiqueta ou pasta que deseja recortar ou copiar.
- 2 Toque em Editar e em uma das seguintes opções:
 - **Recortar** para recortar as etiquetas e pastas
 - Copiar para copiar as etiquetas e pastas

Para colar etiquetas e pastas

- 1 Recorte ou copie as etiquetas ou pastas que deseja colar.
- 2 Vá até a pasta onde deseja colar as etiquetas ou pastas.
- 3 Toque em Editar e em Colar.

As etiquetas ou pastas são coladas no local selecionado.

Limpeza das etiquetas impressas recentemente

É possível limpar rapidamente todas as etiquetas impressas recentemente na memória da impressora de etiquetas.

Limpar as etiquetas impressas recentemente apaga essa lista de etiquetas para todos os usuários.

Para limpar as etiquetas impressas recentemente

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Gerenciar arquivos na lista Configurações.
- 3 Toque em Limpar impres. recentemente.

É exibida uma mensagem confirmando se você deseja excluir as etiquetas impressas recentemente para todos os usuários.

4 Toque em Sim.

Gerenciamento de clipart personalizado

Você pode excluir imagens de clipart personalizadas baixadas anteriormente para sua impressora de etiquetas.

Consulte **Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador** na página 17 para obter mais informações sobre como fazer o download de cliparts.

Para excluir um clipart personalizado

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Gerenciar arquivos na lista Configurações.
- 3 Toque em Clipart baixado.

A tela Gerenciar clipart baixado é exibida.

- 4 Selecione as imagens a excluir. Para selecionar todas as imagens, toque em Selecionar tudo.
- 5 Toque em Excluir.

Aparece uma mensagem perguntando se você deseja excluir as imagens selecionadas.

6 Toque em Excluir.

Opções de impressão

Você pode optar por imprimir várias cópias da mesma etiqueta.

Por padrão, cada etiqueta é cortada automaticamente após a impressão. No entanto, é possível desativar o recurso de corte automático. Se você desativar o recurso de corte automático, também poderá decidir se irá imprimir ou não marcas de corte entre cada etiqueta.

Imprimir uma série de etiquetas

Você pode criar uma série de etiquetas usando a numeração automática ou inserindo dia, mês ou trimestre nas etiquetas.

Para mais informações sobre como usar esses recursos, consulte Utilizar numeração automática e Inserir dias, meses ou trimestres na página 11.

Não é possível imprimir várias cópias de uma série de etiquetas.

Para imprimir uma série de etiquetas

- 1 Crie uma série de etiquetas usando a numeração automática ou inserindo dia, mês ou trimestre na etiqueta.
- 2 Pressione 💾.

A tela Visualizar impressão será exibida.

- 3 Deslize a tela para a esquerda ou direita para exibir cada etiqueta da série.
- 4 Toque em Imprimir.

Imprimir várias cópias

É possível imprimir até 49 cópias de uma única etiqueta de uma vez.

Para imprimir várias cópias

1 Pressione \square .

A tela Visualizar impressão será exibida.

- 2 Selecione o número de cópias a serem impressas na caixa **Número de cópias**.
- 3 Toque em Imprimir.

Desativar o corte automático

Quando o recurso de corte automático está ativado, cada etiqueta é cortada automaticamente após a impressão. Esse recurso fica ativado por padrão. No entanto, é possível desativar o corte automático.

Para desativar o corte automático

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Etiqueta na lista Configurações.
- 3 Desmarque a caixa de seleção Recortar cada etiqueta após impressão.

Imprimindo marcas de corte entre as etiquetas

Quando o corte automático está desativado, você pode optar por imprimir uma marca de corte separadora de etiquetas entre cada etiqueta para indicar onde elas devem ser cortadas.

Para imprimir marcas de corte entre as etiquetas

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Etiqueta na lista Configurações.
- 3 Se necessário, desmarque a caixa de seleção **Recortar cada etiqueta após impressão**.
- 4 Marque a caixa de seleção Imprimir marcas de corte entre as etiquetas.

Personalização da impressora de etiquetas

Várias opções estão disponíveis para personalizar sua impressora de etiquetas. É possível escolher o idioma de exibição, as unidades de medida, a largura da etiqueta, a fonte padrão e as configurações da tela.

Alterar o idioma

É possível alterar o idioma de exibição da impressora de etiquetas para que você possa trabalhar em um idioma que lhe seja mais familiar.

Para alterar o idioma

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Idioma na lista Configurações.
- 3 Selecione o idioma desejado na lista **Definir idioma** e toque em **Concluído**.

Alterar as unidades de medida

Você pode optar por trabalhar com unidades em Inglês (polegadas) ou Métrica. A opção padrão é Métrica.

Para alterar as unidades de medida

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Unidades de medida na lista Configurações.
- 3 Selecione Métrica (mm) ou Polegadas e toque em Concluído.

Alterar a largura da etiqueta

Toda vez que você insere um cassete de etiquetas na impressora, é preciso definir a largura da etiqueta para que a impressora saiba o tamanho da etiqueta que está sendo usada no momento. Alguns dos recursos disponíveis para criar etiquetas dependem da largura destas. É possível alterar a configuração de largura da etiqueta a qualquer momento, seja qual for o cassete de etiquetas inserido no momento na impressora.

Para alterar a largura da etiqueta

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Etiqueta na lista Configurações.
- 3 Selecione a largura da etiqueta atualmente inserida na impressora na lista Largura da etiqueta e toque em Concluído.

A etiqueta na tela Edição de etiquetas é alterada para a nova largura.

Alterando a fonte padrão

É possível definir o tipo, o tamanho e o estilo de fonte padrão a ser usado para todas as etiquetas. É fácil alterar a fonte de cada etiqueta na tela Edição de etiquetas.

Para alterar a fonte padrão

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Fonte na lista Configurações.
- 3 Selecione o tipo, o tamanho e o estilo de fonte a ser usado como padrão e toque em **Concluído**.

Alteração das configurações da tela

É possível ajustar o brilho da tela e definir se o relógio será exibido ou não quando a impressora de etiquetas estiver no modo de espera e o adaptador de carregamento estiver conectado.

Para alterar o brilho da tela

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Tela na lista Configurações.
- 3 Em Brilho da tela, mova o controle deslizante para a direita ou esquerda para aumentar ou diminuir o brilho da tela.
- 4 Toque em Concluído.

Para desativar o relógio

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Tela na lista Configurações.
- 3 Desmarque a caixa de seleção Exibir relógio durante o carregamento e toque em Concluído.

Trabalhar com contas de usuário

É possível criar contas de usuário na impressora de etiquetas para diferentes usuários. Assim, cada usuário pode selecionar suas próprias configurações padrão para a etiqueta de impressoras.

Criar contas de usuário

É possível criar até cinco contas de usuário.

Para criar uma conta de usuário

- 1 Toque em na tela Início.
- Toque em Source Novo usuário.
 A caixa de diálogo Configurações do usuário será exibida.
- 3 Digite um nome para o novo usuário na caixa Nome de usuário.
- 4 Selecione as configurações para o novo usuário.
 - Consulte **Alterar configurações de usuário** na página 16 para obter informações sobre como selecionar configurações de usuário.
- 5 Toque em Salvar.

Alterar configurações de usuário

Você pode definir configurações de idioma, formato de data e hora, unidades de medida, fonte e sugestão de palavras para cada usuário individualmente.

Para alterar as configurações de usuário

- 1 Toque em na tela Início.
- 2 Selecione o usuário cujas configurações deseja alterar e toque em **Configurações**.
- 3 Para cada configuração que deseja alterar, faça o seguinte:
 - a Selecione a configuração que deseja alterar na lista **Configurações do usuário**.
 - **b** Faça as alterações desejadas na configuração selecionada.
- 4 Toque em Salvar.

Excluir contas de usuário

Quando não precisar mais de uma conta de usuário, você pode excluí-la da impressora de etiquetas.

Não é possível excluir a conta de usuário padrão.

Para excluir uma conta de usuário

- 1 Toque em 🛃 na tela Início.
- 2 Selecione o usuário a excluir
- 3 Toque em Excluir.
 - É exibida uma mensagem confirmando se você deseja excluir o usuário.
- 4 Toque em Sim.

Manutenção da impressora de etiquetas

A impressora de etiquetas foi projetada para funcionar sem problemas por um longo tempo, exigindo muito pouca manutenção. Limpe a impressora de etiquetas e calibre a tela regularmente para manter a impressora funcionando corretamente.

Limpeza da impressora de etiquetas

Limpe sua impressora de etiquetas regularmente para mantê-la funcionando corretamente.

Para limpar a tela de toque

1 Use um pano sem fiapos para limpar o exterior da impressora e da tela de toque.

Não pressione a tela de toque com nenhum objeto duro, como sua unha.

2 Se necessário, use álcool para remover sujeira e manchas.

Não use detergentes alcalinos, como limpador de vidros, removedor de esmalte, benzeno ou outros solventes orgânicos.

Para limpar o cabeçote de impressão

- 1 Retire o cassete de etiquetas.
- 2 Remova a 'ferramenta de limpeza do cabeçote de impressão' do interior da tampa do compartimento de etiquetas.



3 Passe cuidadosamente o lado da ferramenta com a almofada no cabeçote de impressão.



Calibração da tela de toque

Periodicamente, pode ser necessário calibrar a tela de toque para mantê-la funcionando adequadamente.

Para calibrar a tela

- 1 Toque em 🔀 na tela Início.
- 2 Selecione Tela na lista Configurações.
- 3 Toque em Calibrar tela.
- 4 Quando solicitado para iniciar a calibração, toque em **Iniciar**.
- 5 Toque no centro de cada uma das cruzes quando elas forem exibidas na tela.

Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador

Sua impressora de etiquetas pode ser usada como uma impressora de etiquetas autônoma ou você pode imprimir etiquetas diretamente de seu computador usando o software DYMO Label™ (requer o DYMO Label v.8.4 ou superior).

Você também pode usar o software DYMO Label para fazer o seguinte:

- Criar e baixar etiquetas importando dados a partir de vários formatos de banco de dados padrão.
- Baixar seu próprio clipart personalizado para sua etiqueta de impressoras.
- Gerenciar etiquetas e cliparts na impressora de etiquetas.

Instalar o software DYMO Label

Não conecte a impressora de etiquetas ao seu computador até que isso seja solicitado pelo instalador.

Para instalar o software em um sistema Windows®

- 1 Faça download da última versão do software DYMO Label na seção de suporte do website da DYMO em www.dymo.com.
- 2 Feche todos os aplicativos do Microsoft Office que estiverem abertos.
- 3 Clique duas vezes no ícone do instalador.

Após alguns segundos, a tela de instalação é exibida.

4 Clique em **Instalar** e siga as instruções do instalador.

Para instalar o software em um sistema Mac OS®

- 1 Faça download da última versão do software DYMO Label na seção de suporte do website da DYMO em www.dymo.com.
- 2 Clique duas vezes no ícone do instalador e siga as instruções na tela.

Conectar a impressora de etiquetas ao seu computador

A impressora de etiquetas é conectada ao computador por meio do conector USB localizado na parte superior da impressora.

Não conecte a impressora de etiquetas ao seu computador até que isso seja solicitado pelo instalador.

Para conectar a impressora de etiquetas ao seu computador

1 Conecte o cabo USB ao conector USB localizado na parte superior da impressora de etiquetas.



- 2 Conecte a outra extremidade do cabo USB a uma porta USB disponível em seu computador.
- 3 Se necessário, pressione 🕐 para ligar a impressora de etiquetas.
- 4 Se você tiver mais de uma impressora de etiquetas DYMO instalada, faça o seguinte:
 - a Clique na imagem da impressora na área de impressão do software DYMO Label.



Todas as impressoras de etiquetas instaladas no computador são exibidas.

b Selecione a impressora de etiquetas LabelManager 500TS.

Utilização do software DYMO Label

A ilustração a seguir mostra alguns dos principais recursos disponíveis no software DYMO Label.



Para obter detalhes completos sobre o uso do software, consulte a Ajuda on-line.

No menu da Ajuda, você pode visualizar o seguinte:

- Ajuda do DYMO Label v.8
- Guia do Usuário do DYMO Label v.8
- Guia do Usuário da LabelManager 500TS

Exibir o status da impressora de etiquetas

O status da impressora de etiquetas é exibido na área Imprimir do software DYMO Label. A tabela a seguir descreve os estados possíveis da impressora de etiquetas.

	A impressora de etiquetas está conectada e a bateria está carregando
	A impressora de etiquetas está conectada e a bateria está carregando; não é possível imprimir
	A impressora de etiquetas está conectada e a bateria não está carregando
-	A impressora de etiquetas está conectada e a bateria não está carregando; não é possível imprimir
×	A impressora de etiquetas não está conectada ou está desligada
	A impressora de etiquetas está conectada e há um problema com a bateria

Resolução de problemas

Consulte as seguintes soluções possíveis caso encontre algum problema no uso de sua impressora de etiquetas.

Problema/Mensagem de erro	Solução			
Nenhuma exibição no visor	 Verifique se a impressora de etiquetas está ligada. 			
	Conecte o carregador à impressora de etiquetas para recarregar a bateria.			
	Consulte Carregamento da bateria.			
Qualidade de impressão ruim	 Conecte o carregador à impressora de etiquetas para recarregar a bateria. Consulte Carregamento da bateria. 			
	 Limpe o cabeçote de impressão. Consulte Limpeza da impressora de etiquetas. 			
	Verifique se o cassete de etiquetas está instalado corretamente.			
	 Troque o cassete de etiquetas. 			
Nenhum cassete de etiquetas inserido	Insira um cassete de etiquetas.			
O texto excede a área imprimível	Exclua parte ou todo o texto no buffer.			
	Diminua o tamanho da fonte.			
	 Marque a caixa de seleção Ajuste automático de texto na guia Fonte da tela Edição de etiqueta. 			
	Exclua linhas para caber na largura da etiqueta.			
	Insira um cassete de etiquetas maior.			
O nível de bateria está baixo	 Conecte o carregador à impressora de etiquetas para recarregar a bateria. Consulte Carregamento da bateria. 			
	 Verifique se a bateria está inserida corretamente. Consulte Inserção da bateria. 			
	 Troque a bateria. 			
Obstrução de etiqueta	Remova a etiqueta presa; troque o cassete de etiquetas.			
	 Limpe a lâmina do cortador. 			
Obstrução no cortador	Remova a etiqueta presa; troque o cassete de etiquetas.			
	 Limpe a lâmina do cortador. 			
Não é possível imprimir	Insira a bateria e tente novamente Consulte Inserção da bateria.			
Como destacar a parte de trás da etiqueta?	A parte de trás das etiquetas DYMO pode ser separada com facilidade. Etiqueta separada			
	1 Localize a separação na parte de trás da etiqueta.			
	2 Segure a etiqueta com cuidado no sentido do comprimento, dobrando em direção ao lado impresso da etiqueta. A parte de trás da etiqueta vai se separar.			
	3 Destaque com cuidado a parte de trás da etiqueta.			

Se precisar de ajuda adicional, visite o website da DYMO em **www.dymo.com**.

Informações sobre a documentação

Trabalhamos constantemente para produzir documentação de altíssima qualidade para nossos produtos. Sua opinião é bem-vinda.

Envie seus comentários ou sugestões sobre nossos guias do usuário. Inclua as seguintes informações em seu comentário:

- Nome do produto, número do modelo e número da página do Guia do Usuário
- Descrição breve das instruções incorretas ou que precisem de esclarecimento, áreas com necessidade de mais detalhes, etc.

Também são bem-vindas sugestões sobre tópicos adicionais que você gostaria que a documentação abrangesse.

Envie mensagens de e-mail para: documentation@dymo.com

Lembre-se de que este endereço de e-mail é apenas para comentários sobre a documentação. Se tiver uma dúvida técnica, entre em contato com o Suporte de Atendimento ao Cliente.

Precauções de segurança com relação a baterias recarregáveis de polímero de lítio

O manuseio inadequado da bateria recarregável de polímero de lítio pode causar vazamento, calor, fumaça, explosão ou incêndio. Isso pode prejudicar o desempenho ou provocar falhas. Também pode danificar o dispositivo de proteção instalado na bateria. Isso pode danificar o equipamento ou provocar ferimentos nos usuários. Siga todas as instruções abaixo.

Ao carregar a bateria

\land Perigo

- Ao carregar a bateria, use carregadores exclusivos e siga as condições especificadas.
- Não conecte diretamente a uma tomada elétrica ou a carregadores que utilizam conexões para acendedores de cigarro.
- Não use nem armazene a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ultrapassar 60 °C (140 °F).

\land Aviso

Interrompa o carregamento da bateria se ele não for concluído dentro do período especificado.

🕂 Cuidado

Leia completamente este Guia do Usuário antes de carregar a bateria.

- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser carregada dentro da faixa de temperatura de 0 °C a 45 °C (32 °F a 113 °F).

Ao descarregar a bateria

\land Perigo

- Use a bateria apenas no equipamento especificado.
- Não use nem armazene a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ultrapassar 60 °C (140 °F).

🕂 Cuidado

- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser usada dentro da faixa de temperatura de -20 °C a 60 °C (-4 °F a 140 °F).

Informações ambientais

O equipamento que você adquiriu requer a extração e o uso de recursos naturais para sua produção. Ele pode conter substâncias perigosas para a saúde e para o meio ambiente.

Para evitar a disseminação dessas substâncias no meio ambiente e para diminuir a pressão sobre os recursos naturais, recomendamos a utilização de sistemas de descarte apropriados. Esses sistemas reutilizam ou reciclam a maioria dos materiais dos equipamentos em final de vida, de uma maneira adequada ao meio ambiente.

O símbolo da lixeira cruzada existente no equipamento indica que você deve usar esses sistemas.



Se você necessitar de mais informações sobre coleta, reutilização e reciclagem deste produto, entre em contato com a administração local ou regional de lixo.

Você também pode entrar em contato com a DYMO para obter mais informações sobre o desempenho ambiental de nossos produtos.